

LISTA DE LUCRĂRI ȘI ACTIVITĂȚI ȘTIINȚIFICE CONFERENȚIAR UNIV. DR. SIMINA MASTACAN

A. Teza de doctorat

Implicitul lingvistic. O analiză a discursului juridic, susținută în anul 2003 la Universitatea „Al. I. Cuza”, Iași

B. Cărți

I. Cărți, monografii, tratate (autor)

I.a. publicate în edituri din țară

2006 Simina Mastacan, *La parole et son spectacle. Une analyse de l'énonciation comme activité discursive*, Iași, Casa Editorială Demiurg, ISBN (10) 973-7603-31-1/(13) 978-973-7603-31-9, 212 pagini

2004 Simina Mastacan, *Discursul implicit al dreptului*, Iași, Editura Junimea, ISBN 1973-37-0962-X, 333 pagini

Capitol de carte :

2005 Simina Mastacan, *Interacțiune în enunțarea juridică*, capitol în volumul colectiv **Ipostaze ale interacțiunii**, coordonator prof. dr. Maria Carpov, Bacău, Editura Alma Mater, seria „Științele comunicării și ale limbajului”, pp. 121-151, ISBN 973-8392-10-1

C. Cursuri, manuale

2008 Simina Mastacan *La phrase et son au-delà. Eléments de syntaxe française*, Bacău, Editura Alma Mater, ISBN 978-973-1833-755-0, 207 pagini

D. Lucrări publicate în volumele unor manifestări științifice (2008-2010)

În țară

- 1. Simina Mastacan**, 2010, *Ce que disent les autres: de quelques procédés de déresponsabilisation dans la perspective énonciative*, în volumul **Jeux et enjeux de la communication (im)possible**, dir. E. Comes, S. Miculescu, actele celei de-a XVI-a ediție a Seminarului de didactică universitară organizat de Agenția universitară francofonă, Ambasada Franței și Universitatea Ovidius din Constanța, Cluj, Editura Echinox, ISSN 1842-7278, pp. 183-204
- 2. Simina Mastacan**, 2009, *La « présentation de soi » - prémisses, méthodes et voies d'analyse dans la linguistique française contemporaine*, în Actele colocviului **Diversité culturelle dans la francophonie**, Ediția a XIII-a, organizat de Universitatea „Al. I. Cuza” din Iași, Centrul Cultural francez Iași, Asociația română a profesorilor de franceză, ISSN 1841-1835, pp. 153-162
- 3. Simina Mastacan**, 2008, *La modalisation comme dévoilement*, în *Interstudia nr. 2*, actele colocviului cu participare internațională « Des autres à soi-même. Les voies du retour », Bacău, Editura Alma Mater, ISSN 2065-3204, pp. 55-62, organizat de grupul de cercetare *Espaces de la fiction*
- 4. Simina Mastacan**, 2008 *Les émotions. Quelques aspects d'énonciation dans le discours*, în actele conferinței internaționale „Individual and specific signs. Paradigms of identity in managing social representations”, Bacău, Editura Alma Mater, ISBN 978-973-1833-62-0, pp. 409-417
- 5. Simina Mastacan**, 2008 *La jurilinguistique. De quelques modifications dans l'analyse linguistique du droit*, în Buletinul științific al Universității Bacovia, Anul XI, nr. 1/2008, Editura Universității George Bacovia, Bacău, ISSN 1454-5675, pp. 308-318, sub auspiciile celei de-a **9-a conferința „International Society for Intercommunication of New Ideas”**
- 6. Simina Mastacan**, Angela-Mihaela Mastacan, 2008 *Le commerce électronique comme problème de communication interculturelle*, în Buletinul științific al Universității Bacovia, Anul XI, nr. 1/2008, Editura Universității George Bacovia, Bacău, ISSN 1454-5675, pp. 138-145, sub auspiciile celei de-a **9-a conferință a „International Society for Intercommunication of New Ideas”**

În străinătate

- 1. Simina Mastacan**, 2010, *Du composant pragmatique à l'approche pragmatique dans l'argumentation*, în volumul **Probleme actuale de lingvistică, glotodidactică și știință literară**, Volumul IV, partea I, actele colocviului internațional organizat cu ocazia aniversării a 45 de ani de la fondarea Facultății de Limbi și Literaturi Străine a Universității de Stat din Moldova, 5-6 martie 2009, Editura USM, ISBN 978-9975-70-952-1, pp. 448-455 ;

F. Lucrări publicate în reviste de specialitate BDI, B+ (2009-2010)

În țară

- 1. Simina Mastacan**, 2010, *Le stéréotypage comme forme de construction identitaire*, în **Langue et littérature. Repères**

- identitaires en contexte européen**, Nr. 7/2010, Editura Universității din Pitești, ISSN 1843-1577, pp. 79-86 (B+)
2. **Simina Mastacan**, 2010, *Une perspective textuelle et discursive dans l'étude de référence nominale*, în *Interstudia* nr. 7/2010, „Paradigmes identitaires européens”, ISSN 2065-3204, pp. 334-335 (recenzie)
3. **Simina Mastacan**, 2010, *Les pièges de l'orthographe française*, în *Interstudia* nr. 7/2010, „Paradigmes identitaires européens”, ISSN 2065-3204, pp. 338 (recenzie)
4. **Simina Mastacan**, 2010, *Le tournant pragmatique dans la théorie de l'argumentation*, în *Interstudia* nr. 7/2010, „Paradigmes identitaires européens”, ISSN 2065-3204, pp. 275-281
5. **Simina Mastacan**, 2009, *Le droit au jeu*, în *Interstudia* nr. 5, Actele colocviului **Le discours sub specie ludi**, Editiona Alma Mater, Bacau, ISSN 2065-3204, pp. 256-263
6. **Simina Mastacan**, 2009. *Le discours théâtral d'Eugène Ionesco. L'énonciation entravée*, în *Interstudia* nr. 5, Actele colocviului **Le discours sub specie ludi**, Editiona Alma Mater, Bacau, ISSN 2065-3204, pp. 304-306 (recenzie)
7. **Simina Mastacan**, 2009, *Quelques remarques sur les contenus non-informatifs dans le fonctionnement des questions*, în *Interstudia* nr. 4, actele Conferinței internaționale „Semne particulare. Limbă, discurs, societate”, organizată de Facultatea de Litere a Universității din Bacău, Universitatea UFR Arts, Bordeaux 3, Franța și Universitatea de Stat „Alec Russo” din Bălți, Republica Moldova, 21-23 noiembrie 2008, ISSN 2065-3204, pp. 145-152
8. **Simina Mastacan**, 2009, *Une synthèse nécessaire en analyse du discours*, în *Interstudia* nr. 4, actele Conferinței internaționale „Semne particulare. Limbă, discurs, societate”, organizată de Facultatea de Litere a Universității din Bacău, Universitatea UFR Arts, Bordeaux 3, Franța și Universitatea de Stat „Alec Russo” din Bălți, Republica Moldova, 21-23 noiembrie 2008, ISSN 2065-3204, pp. 347-348 (recenzie)
9. **Simina Mastacan**, 2009, *La vie des mots*, în *Interstudia* nr. 4, actele Conferinței internaționale „Semne particulare. Limbă, discurs, societate”, organizată de Facultatea de Litere a Universității din Bacău, Universitatea UFR Arts, Bordeaux 3, Franța și Universitatea de Stat „Alec Russo” din Bălți, Republica Moldova, 21-23 noiembrie 2008, ISSN 2065-3204, pp. 351-352 (recenzie)

H. Lucrări publicate în reviste de specialitate (neindexate)

I. Lucrări științifice publicate (autor)

În țară

1. **Simina Mastacan**, 2008, *La pragmatique, une discipline „réparatrice”*, în *Studii și cercetări științifice, seria Științe socio-umane*, nr. 12, Bacău, Editura Alma Mater, ISSN 1224-9866, pp. 207-218

I. Participări la conferințe, simpozioane, colocvii (2008-2010)

● Internaționale

1. **2010** Colocviul internațional **Langages et significations**, ediția XXXI, cu tema *L'écrit: de la signification et de l'interprétation à la traduction et aux discours critique*, organizat de Universitatea Toulouse-le Mirail, C.A.L.S., C.P.S.T., 12-14.07, cu lucrarea *Du “silence” de l'écriture juridique et de son paradoxe interprétatif*.
2. **2010** Conferința internațională « Langue et littérature. Repères identitaires en contexte européen », 4-6 iunie, organizată de Universitatea din Pitești, Facultatea de Litere, Agence universitaire de la francophonie, cu lucrarea *Le stéréotypage comme forme de construction identitaire*
3. **2010** Conferința internațională **Individual and specific signs. Cultural diversity through language and communication**, 8-9 octombrie, organizată de Universitatea „Vasile Alecsandri” din Bacău, Universitatea UFR Arts Bordeaux 3, Franța, Philological School of Higher Education, Wroclaw, Polonia, Universitatea „Alec Russo” din Bălți, Republica Moldova, centrele de cercetare Interstud si Cetal, cu lucrarea *La parole autoritaire dans la perspective argumentative*
4. **2009**, Conferința internațională « Signes particuliers. Espaces culturels et identités en (inter)action », organizată de Facultatea de Litere, Universitatea din Bacău, Universitatea UFR Arts Bordeaux 3, Franța, Philological School of Higher Education Wroclaw, Polonia, Universitatea „Alec Russo” Bălți, Republica Moldova, 16-17 octombrie, cu lucrarea *Le tournant pragmatique dans l'analyse de l'argumentation*
5. **2009**, Seminarul de didactică universitară « Jeu x et en jeu x de la communication (im)possible », 27 august-3 septembrie, organizat de Agenția universitară francofonă, Ambasada Franței și Universitatea Ovidius din Constanța, cu lucrarea *Indices de l'altérité discursive*
6. **2009** Colocviul internațional „Probleme actuale de lingvistică, glotodidactică și știință literară”, ediția a IV-a, Chișinău, 5-6 martie, cu lucrarea *Du composant sémantique à l'approche pragmatique dans l'argumentation*
7. **2008** Conferința internațională **Semne particulare. Limbă, discurs, societate**, organizată de Universitatea din Bacău, Universitatea UFR Arts Bordeaux, Franța, Universitatea din Limoges, Universitatea „Alec Russo” Bălți, Republica Moldova, cu lucrarea *Contenus non-informatifs dans le fonctionnement des questions*

● Naționale cu participare internațională

1. **2010** Colocviul cu participare internațională „Plurilingvism și interculturalitate”, organizat de grupul de cercetare LOGOS, Facultatea de Litere, Universitatea „Vasile Alecsandri” din Bacău, 26 februarie, cu lucrarea „La mémoire

seconde des mots et les risques de la traduction”

2. **2010** Colocviul cu participare internațională „Feindre, mentir, manipuler. Culture et discours de la mystification”, organizat de grupul de cercetare *Espaces de la fiction*, Facultatea de Litere, Universitatea „Vasile Alecsandri” din Bacău, 6-7 mai, cu lucrarea *Influencer sans tromper. Feindre, mentir, manipuler face à la parole argumentée*
3. **2009** Colocviul cu participare internațională „Le discours sub specie ludi” organizat de grupul de cercetare *Espaces de la fiction* al Centrului de cercetare Interstud, Facultatea de litere, Universitatea din Bacău, 3-4 aprilie 2009, cu lucrarea *Le droit au jeu*
4. **2008** Colocviul cu participare internațională „Des autres à soi-même – les voies du retour (écriture et pratiques discursives)”, organizat de grupul de cercetare *Espaces de la fiction* al Facultății de litere, Universitatea din Bacău, ediția a IV-a, cu lucrarea *Les modalités, un dévoilement de soi ?*;
5. **2008** Colocviul internațional « **Diversité culturelle dans la francophonie contemporaine** », organizat de Universitatea « Al. I. Cuza » din Iași, Centrul cultural francez din Iași, Asociația română a profesorilor de franceză, Asociația română a departamentelor universitare francophone, în cadrul **Zilelor francofoniei**, 27-29 martie, cu lucrarea *La „présentation de soi” dans le discours – prémisses, méthodes et voies d’analyse dans la linguistique française contemporaine*,

K. Proiecte/granturi de cercetare

I. Director de proiect/grant

2008 Proiectul european COMENIUS *Citoyenneté, compétences et culture/s en Europe (CICOCE)*, din cadrul agenției EACEA (Education Audiovisual & Culture Executive Agency, Lifelong Learning Programme), coordonator al proiectului din partea Universității Bacău, România, costul proiectului 582430 E ; referința proiectului 142037-LLP-1-2008-1-IT-COMENIUS-CMP (propunere)

2008 Proiectul național cu participare internațională „Prin teatrul francofon spre Europa”, ediția a 3-a, noiembrie (director de proiect); obținerea unui contract de sponsorizare Agent comercial și AUF (2000Ron +1500 E)

II. Membru în proiect/grant

2007 Participare la organizarea proiectului național cu participare internațională „Du théâtre francophone à l’Europe”, ediția a II-a, Onești-Bacău ; membru în echipă ;

2005 Participare la organizarea proiectului național cu participare internațională „Du théâtre francophone à l’Europe”, Bacău – Tescani, prima ediție, care a cuprins reprezentații de teatru, mese rotunde, dezbateri. Organizator al colocviului *Jeu de théâtre, jeu des paroles* și editor al volumului *Le théâtre et son discours*, cuprinzând comunicările susținute, Bacău, Edusoft, ISBN general: 978-973-8934-15-3; ISBN vol. 1: 978-973-8934-16

III. Grant individual de mobilitate cu finantare internațională

2010 12-15 iulie Bursă de participare la manifestări acordată de AUF (Agence universitaire de la francophonie) pentru participare la colocviul internațional de la Albi, Universitatea Toulouse le Mirail, „Langages et significations”

IV. Proiect de cercetare internațional

2011 *Passages et tensions significatives dans la transfiguration du sujet locuteur*, proiect de cercetare câștigat prin competiție pentru obținerea titlului de profesor-invitat în cadrul Centrului interdisciplinar de studii și cercetări ale expresiei contemporane CIEREC, din cadrul echipei *Parcours linguistique* de la Universitatea Jean Monnet, Saint-Etienne, Franța

L. Grupuri de cercetare științifică - înființare

- în 2008 am înființat alături de alți colegi la Facultatea de Litere din Bacău Centrul interdisciplinar de studiu al formelor discursive contemporane (**INTERSTUD**) – realizarea dosarului de evaluare instituțională
- Începând din anul 2004, am înființat și coordonat grupul de cercetare științifică *Espaces de la fiction* format de profesori ai departamentului de franceză și română ai Facultății de litere, Universitatea din Bacău ; pînă în prezent, am organizat șase colocvii cu participare internațională

M. Alte activități științifice

I. Organizator de conferințe, simpozioane, colocvii

2010 Co-organizator al colocviului cu participare internațională *Feindre, mentir, manipuler. Culture et discours de la mystification* al grupului de cercetare *Espaces de la fiction*, ediția a 6-a, 7-8 mai

2009 Co-organizator al conferinței internaționale « Signes particuliers. Espaces culturels et identités en (inter)action », organizată de Facultatea de Litere, Universitatea din Bacău, Universitatea UFR Arts Bordeaux 3, Franța, Philological School of Higher Education Wroclaw, Polonia, Universitatea „Alec Russo” Bălți, Republica Moldova, 16-17 octombrie

2009 Co-organizator al Colocviului cu participare internațională „Le discours sub specie ludi” al grupului de cercetare *Espaces de la fiction* al Centrului de cercetare Interstud, Facultatea de litere, Universitatea din Bacău, 3-4 aprilie 2009

2008 Co-organizator al colocviului cu participare internațională „**Des autres à soi-même – les voies du retour (écriture et pratiques discursives)**”, al grupului de cercetare *Espaces de la fiction* al Facultății de litere, Universitatea din Bacău, ediția a IV-a

2007 Organizarea la Centrul de cultură Rosetti-Tescanu a sesiunii de comunicări științifice cu participare internațională a Departamentului de franceză a Universității Bacău și grupului de cercetare *Espace(s) de la fiction* cu titlul *Croisements*

culturels: langues et stratégies identitaires

2005 Organizarea la Centrul de cultură Rosetti-Tescanu a sesiunii de comunicări științifice a Departamentului de franceză a Universității Bacău **Jeu théâtral, jeu des paroles et valeurs francophones**

2004 Participare la organizarea sesiunii de comunicări a Catedrei de franceză din Bacău, "Le discours polyphonique entre le vrai, le faux et le vraisemblable", manifestare a grupului de cercetare **Espace(s) de la fiction** de la Universitatea Bacău

2003 Participare la organizarea sesiunii de comunicări a catedrei de franceză de la Universitatea Bacău, "A la recherche de la linguistique et de la littérature"

1999 Participare la organizarea colocviului cu tema *Limba de lemn*, la Catedra de franceză a Universității din Bacău, coordonat de doamna prof. dr. Tatiana Slama-Cazacu.

1998 Co-organizator al sesiunii de comunicări a profesorilor "Sensuri și interpretări" ("Sens et interpretations") la Facultatea de Litere a Universității din Bacău

II. Participare la școli de vară

Din 1996 - prezent 8 participări la Seminarul de didactică universitară organizat de Agenția universitară francofonă, Ambasada Franței și Universitatea Ovidius din Constanța

III. Organizator de manifestări științifice studențești

- participare anuală la organizarea **Zilelor francofoniei** la Universitatea din Bacău

- participare la organizarea sesiunii anuale de comunicări a studenților și masteranzilor „Modele pentru un dialog continuu”

IV. Editor/coeditor (de reviste, volume, rezumate)

2010 *Interstudia* nr. 7, „Paradigmes identitaires contemporains”, revista Centrului interdisciplinar de studiu al formelor discursive contemporane, (INTERSTUD), ISSN 2065-3204, Editura Alma Mater, Bacău, 2010, 342 pagini, responsabil de număr

2009 *Interstudia* nr. 4, actele Conferinței internaționale „Semne particulare. Limbă, discurs, societate”, organizată de Facultatea de Litere a Universității din Bacău, Universitatea UFR Arts, Bordeaux 3, Franța și Universitatea de Stat „Alec Russo” din Bălți, Republica Moldova, 21-23 noiembrie 2008, ISSN 2065-3204, 356 pagini ; responsabil de număr, prefata

2007 *Croisements culturels. Langues et stratégies identitaires*, nr 2 al volumului colectiv cu articole prezentate la cel de-al doilea colocviu al grupului de cercetare „Espaces de la fiction”, Bacău, Edusoft, 463 pagini, ISBN 2 978-973-8934-71-9 (coordonare, redactare)

2006 *Le théâtre et son discours*, nr. 1 al volumului colectiv de studii ale membrilor grupului de cercetare „Espaces de la fiction” Bacău, Edusoft, ISBN general: 978-973-8934-15-3; ISBN vol. 1: 978-973-8934-16-; (responsabil de număr, introducere, redactare)

V. Redactor șef adjunct

2008 - prezent revista *Interstudia*, Bacău, Editura Alma Mater, ISSN 2065-3204– recunoscută în categoria B+ CNCSIS, indexată în baze de date internaționale (Ceeol, Fabula, Index Copernicus)

N. Recunoașterea prestigiului profesional

1) Membru în societăți științifice și profesionale naționale

- 2008** Membru fondator, inițiator și președinte al **Asociației băcăuane pentru dezvoltarea francofoniei (ABDEF)**
- 2008 – în prezent** Membru fondator al **Centrului interdisciplinar de studiu al formelor discursive contemporane (Interstud)**, Facultatea de Litere, Universitatea „Vasile Alecsandri” din Bacău
- 2007-în prezent** Membru fondator în Asociația română a departamentelor universitare francophone (**ARDUF**), Iași
- 2004-în prezent** Membru **ACLIF (Asociația cercetătorilor de lingvistică franceză)**, Constanța
- 2004-în prezent** Inițiator și membru fondator al grupului de cercetare **Espace(s) de la fiction** din Bacău. Responsabil al secțiunii de lingvistică, pragmatică și teoria discursului.
- 1996-2003** Membru fondator al grupului de cercetare în domeniul semiologiei culturii **Semiosis**. Participant activ la toate reuniunile grupului, susținând mai multe comunicări științifice

2) Înființarea unor asociații cu caracter științific și profesional

2008 Am înființat, alături de alți colegi, **Asociația băcăuană pentru dezvoltarea francofoniei (ABDEF)**. Asociația își propune activități precum : promovarea limbii franceze, studierea și promovarea culturii, a civilizației și literaturii franceze și a literaturilor francofone ; studierea interferențelor lingvistice, culturale și literare din domeniul francez și român, în contextul socio-politic și cultural din mediul românesc actual, din perspectiva provocărilor impuse de integrarea europeană ; atragerea și realizarea de parteneriate cu administrațiile locale, instituții și alte O.N.G.-uri pentru fundamentarea programelor și proiectelor; încurajarea și stimularea tinerilor merituoși să participe la programe de burse, schimburi culturale, festivaluri de teatru, alte manifestări culturale în spațiul francofon ; sprijinirea cu resurse financiare și logistice a cercetării științifice prin realizarea de manifestări științifice (colocvii, simpozioane, mese rotunde, schimburi de experiență) pe teme de francofonie ; publicarea rezultatelor cercetării în volume și popularizarea acestora ; încurajarea (financiară și logistică) a cadrelor didactice și cercetătorilor cu rezultate deosebite în promovarea francofoniei să participe la manifestări

științifice pe această temă în țară și străinătate ; atragerea unui număr cât mai mare de tineri spre învățarea limbii franceze, prin diferite acțiuni culturale și de divertisment (gastronomie, seri dansante, spectacole, concerte, etc) ; promovarea dialogului intercultural.

3) Profesor invitat

2011 1 martie – 31 martie profesor invitat de către Centrul interdisciplinar de studii și cercetări ale expresiei contemporane de cercetare CIEREC și grupul Parlances de la Universitatea Jean Monnet

4) Invitații pentru susținerea de conferințe în străinătate

2011, 16.03, *Passages et tensions significatives dans la transfiguration du sujet locuteur*, în cadrul Centrului interdisciplinar de studii și cercetări ale expresiei contemporane **CIEREC**, din cadrul echipei Parcours linguistique de la Universitatea Jean Monnet, Saint-Etienne

2007, 18 aprilie, *Le spectacle du pouvoir dans le discours juridique (perspectives sémio-linguistiques)*, conferință susținută la Centrului interdisciplinar de studii și cercetări ale expresiei contemporane CIEREC, din cadrul echipei Parcours linguistique de la Universitatea Jean Monnet, Saint-Etienne

5) Referințe în bibliografii

1. **2008** Nicoleta Popa, *Când gestul rupe tăcerea. Dansul și paradigmele comunicării*, Iași, Fides, colecția Literatus, p. 375
2. **2005** Oana Popârda, Mihaela Lupu, *Méthode de français juridique*, Editura Universității „Al. I. Cuza” Iași, 2005, p. 38
3. **2003** Marc Richevaux (conferențiar universitar, magistrat), *Langage de la loi, lois du langage*, articol cu referiri la lucrarea „Compétence linguistique et performance juridique”, prezentată la a 8-a Conferință internațională de drept și limbă Droit et langue. La théorie et la pratique des politiques linguistiques dans le monde, și publicată în volumul cu același titlu (ISBN 973-8492-07-6), manifestare organizată de Academia Internațională de drept lingvistic din Montréal la Universitatea M. Kogălniceanu, Iași, pp. 231-233

6) Recenzii

1. **2009** lect. univ. Dr. Nicoleta Popa, „Le texte de loi a le droit de dire plus qu’il ne dit”, recenzie la cartea Discursul implicit al dreptului, în Interstudia nr. 4, pp. 349-250
2. **2007** prof. dr. Ștefan Munteanu, „Partea nevăzută a discursului juridic”, recenzie la cartea Discursul implicit al dreptului, Ziarul de Bacău, nr. 82/3-04-2007
3. **2005** Laura Citu, „Lingvistica discursului specializat”, recenzie a cărții *Discursul implicit al dreptului*, în *Studii și cercetări filologice*, nr. 4, Pitești, 2005, pp. 89-90

7) Referenți, aprecieri critice

1. **2004** Prof. dr. Maria Carpov, „Un proiect de analiză discursivă”, prefață a cărții *Discursul implicit al dreptului*, Iași, Junimea, pp. 11-15
2. **2004** Academician prof. dr. docent Solomon Marcus, postfață la cartea *Discursul implicit al dreptului*, Iași, Junimea
3. **2004** Prof. dr. Maria Carpov, prezentare a capitolului „Interacțiune în enunțarea juridică” din volumul colectiv *Ipostaze ale interacțiunii*, Bacău, Editura Alma Mater, seria „Științele comunicării și ale limbajului”, pp. 5-6 ;
4. **2003** Prof dr. Maria Carpov, academician prof. dr. Solomon Marcus, prof dr. Constantin Francu, prof dr. Dumitru Oprea, referenți ai tezei de doctorat *Implicitul lingvistic. O analiză a discursului juridic*, finalizată cu distincția *Magna cum laude*

O. Programul LLP-Eras mus

1. **2010** 24 aprilie-4 mai Stagiu de predare și de monitorizare la Universitatea din Limoges, Faculté des Lettres et des sciences humaines, Contract financiar 4071/07.04.2010, nivel Licență și Master
2. **2007** 16-25 aprilie Stagiu de predare prin contract, Universitatea Jean Monnet, Saint-Etienne, în cadrul programului SOCRATES-ERASMUS (Contract financiar Erasmus nr. 105/13.07.2006 și contract financiar Phare nr. 157/ 17.07.2006). Cursuri predate : Teoria enunțării, Pragmatică

P Referenți științific

1. **2009** *Guide de difficultés orthographiques des mots français* autor: Adriana-Georgeta Romedea Bacău, Alma Mater, ISBN 978-606-527-052-7, 310 pagini
2. **2008**, *Techniques de rédaction*, autor Daniela Mirea, Editura Academiei Tehnice Militare din București, București, 172 pagini